



Herstelling van Gezondheid en Kracht.

Wanneer Uwe zenuwen sterkte en arbeidskracht missen, en Uwe levenskracht begint te wankelen, verties dan den moed niet en order Dr. SANDEN'S "Electrische Herculax".

Vraagt en onderzoek mijn wijze van werken; het zal U niets kosten. Mijn raad geef ik U vrij. Kunt ge zelf niet komen, vraagt dan om mijn boekjes "KRACHT" en "GEZONDHEID EN DE NATUUR": zij zullen U gratis en postvrij gezonden worden.

Kantooruren van 9 v.m. tot 6 n.m.; Zaterdag van 9 v.m. tot 1 n.m.

KOMT OF ADRESSEERT: THEODORE SANDEN, PLEINSTRAT 12, KAAPSTAD.

MALMESBURY Executiekamer en Voogdij- en Brand-Assurantiemaatschappij. OPRICHT IN 1864.

Verassureert Los- en Vastgoed tegen bilijke termen. DIRECTEUREN: De WelEd. Heer G. W. D. RUST, Voorzitter.

KOLONIALE WESKAMER EN TRUST MAATSCHAPPIJ. KANTOREN: No. 4, KERKPLEIN, KAAPSTAD.

Hoge School Robertson ONDERWIJZEPRESSEN GEVRAAGD

(1) BENODIGD een assistent onderwijzer... (II) Een assistent onderwijzer voor de jongere klassen, gecertificeerd, om aan het hoofd te staan van een van de elementaire Standards.

GEVRAAGD Een Gecertificeerde Gouvernante voor de private Nieuwfontein school op de plaats Nieuwfontein, dist. Richmond.

W. G. COMBRINK, De Oudeste Koloniale HORLOGE EN JUWELIERS WINKEL (GEVESTIGD 1836.)

GOUDEN MEDALJES Dales' GOLD MEDAL DUBBIN

Afrikaander Bond.

Algemene Bondvergadering, gehouden te Barrydale, op de 12de December 1905. De vergadering werd geopend met gebed door de voorzitter.

De voorzitter gaf te kennen, dat de vergadering bepaald was om onze beschrijvingen te regelen voor het kongres en ook, om de intekeningengelden van 'nieuwe jaar in te verdienen.

RIETfontein. Een Bondvergadering werd gehouden te Rietfontein, distrikt Sutherland, op 20 December 1905.

IN MEMORIAM. Gezonden. (Op verzoek onveranderde spelling.)

Jaarlijkse vergadering van de Leenters-plaats, op de 14de December, 1905. De voorzitter opende de vergadering met gebed door de voorzitter.

ALGEMENE Boedel en Weeskamer. Maart, 1866, ingelijfd bij Akte van het Parlement, No. 81, van 1861.

MAKLIK OM IN HUIS TE HE. 'n Doosje BEECHAM'S PILLS is in elk huis te hebben, en als 'n doosje zou gezegd worden dat dit is, zal menig ziekte loofterd worden.

BEECHAM'S PILLS. Dit is 'n medevyn zonder weerga, en is 'n alomtegenwoordig middel om de gezondheid te herstellen, en 'n sterk en gezond te maken.

SCHOOLRAAD.

APDELING FRASEBURG. Een publieke vergadering werd gehouden te Fraseburg, op de 27ste Dec., 1905, ten einde kandidaten te kiezen om geïnstalleerd te worden voor de schoolraad van het distrikt Fraseburg.

De heer W. Stoffberg vroeg inlichting op het punt of kandidaten noodzakelijk grondbezitters moesten zijn.

Stellenbosch municipaliteit. De gewone stadsraad vergadering werd gehouden 27 December 1905.

Kwijnende en Zwakke Vrouwen. VINDEN BILE BEANS EEN ZEGEN.

De Zuid-Afrikaanse vrouwen klagen dagelijks van de zware taak, die van hun gestel wordt geëist door de vreesdrijvende hitte, hen zwak makende vreesdrijvende hitte, hen zwak makende vreesdrijvende hitte, hen zwak makende vreesdrijvende hitte.

De heer Van Rijn is een politieke loopbaan op een merkwaardig tijdstip begonnen. Het was toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn.

De heer van Rijn is een politieke loopbaan op een merkwaardig tijdstip begonnen. Het was toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn.

De heer van Rijn is een politieke loopbaan op een merkwaardig tijdstip begonnen. Het was toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn.

PRODUKTEMARKT.

Table with columns for various goods like Zemen, Gervel, Bases, Bedding, etc., and their prices.

Tegenstrijdigheden.

Aan de Editor! Mijnheer,—In een ingezonden stuk in uw nummer van 30 Dec. j.l., zie ik, dat de vereniging Hollandse schoolkinderen, die nu te Stellenbosch opgericht is, om te willen naagaan of de tijd rijp is voor het openen ener Hollandse klas voor onvrijwillige vreemdelingen.

Belangstellende. Het Chinese gruwel. Aan de Editor. Mijnheer, Wetende dat uw kolommen open staan in belang van het Afrikaanse volk, en de mensheid in het algemeen, verzoek ik u plaatsruimte voor het volgende.

De Zuid-Afrikaanse vrouwen klagen dagelijks van de zware taak, die van hun gestel wordt geëist door de vreesdrijvende hitte, hen zwak makende vreesdrijvende hitte, hen zwak makende vreesdrijvende hitte.

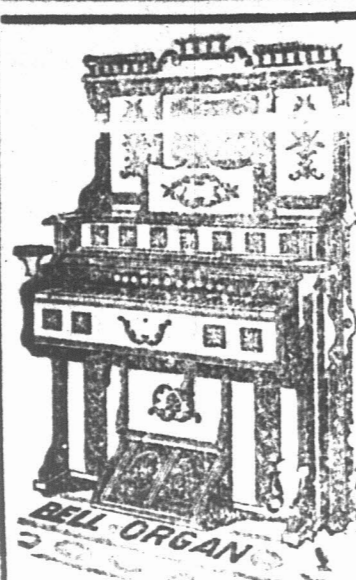
De heer van Rijn is een politieke loopbaan op een merkwaardig tijdstip begonnen. Het was toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn.

De heer van Rijn is een politieke loopbaan op een merkwaardig tijdstip begonnen. Het was toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn.

De heer van Rijn is een politieke loopbaan op een merkwaardig tijdstip begonnen. Het was toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn, toen de heer van Rijn.

voor kl sikkatie... FEBERICH.

AAN HET PUBLIEK.



DARTER & ZONEN VOOR ORGELS, Speciaal gemaakt voor ONS KLIMAAT...

Het AFRIKAANSE LEKKERNIEN.

AFRICAN SWEETS LTD., OOST LONDEN.

FABRIKANTEN VAN: Lekkerlijen, Chocolade, Geconfijte Vruchten in Tins, enz.

Kaapstadse agenten (slechts groot-handel) GOVEY & Co., St. George's Street.

VERKOPINGEN.

- DEMPERS, MOORE & KRIGE, AFSLAGERS. 4 Januari—Ornat Rivier, nabij Hermsbos, bouw perceel.

MARKTPRIJZEN.

Table with 3 columns: Item, Price, and Date (3 Jan 1906). Items include Peren, Pruimen, etc.

DE ZUID-AFRIKAAN VERENIGD MET ONS LAND.

DONDERDAG, 4 JAN, 1906

Het leven was hem ernst.

Van 'n bevoegde pen hopen we in onze volgende uitgave een Memorandum van wijlen de D. J. MALAN, in leven leraar van Swellendam, te publiceren...

BEVEEL NECTAR AAN.

Want het is de Thee voor DE RIJKE, DE ARMEN, DE STERKE, DE ZWAKKE, DE HERSTELLENDE EN DE ZIEKEN.

Zijn lichamelijke konstitutie was niet bevoerd sterk en in zijn jongelingsjaren was hij tenger...

De gemeente en het dorp van Albertinia is zijn monument. In Februarij, 1900, werd hij te Riverdal...

Van zijn kerkeraad kreeg hij verlof voor 6 maanden in de konsentratie kampen in Natal te gearbeiden...

In 'n begin van 1905 werd hij te Swellendam beroepen, als opvolger van de BOMBA, welke beroep hij bevestigde...

Veertien dagen voordat de ziekte zo ernstig werd, dat de dokter werd ingeroepen, gevoelde de MALAN zich onwel...

Van 'n bevoegde pen hopen we in onze volgende uitgave een Memorandum van wijlen de D. J. MALAN...

De gemeente en het dorp van Albertinia is zijn monument. In Februarij, 1900, werd hij te Riverdal...

Van 'n bevoegde pen hopen we in onze volgende uitgave een Memorandum van wijlen de D. J. MALAN...

Want het is de Thee voor DE RIJKE, DE ARMEN, DE STERKE, DE ZWAKKE, DE HERSTELLENDE EN DE ZIEKEN.

bedoeling. Vier kindertjes, nog te klein om hun verlies te beseffen, staan aan haar zijde...

Na een bitter swaar tijd is de jonge dienstmeid van ons geslacht. De bloem was pas opengesloten...

Van belang voor importeurs. Wij wensen onze lezers te wijzen op een advertentie, die in deze uitgave voorkomt...

De Chinese gruwelen. Elders publiceren we een brief van 'n 'Vox Clamantis' beschrijvende de aantal door Chinese op een hulpeloos gezin in de nabijheid van de Rand...

De feestdagen. Dit verschillende plaatsen van Zuid-Afrika wordt bereikt door de gemeentelijke autoriteiten...

GRAF WITTE leidt een zeer eenvoudig en geregd leven. Hij staat op om 'n uur, en begeeft zich onmiddellijk aan de arbeid...

ALMANAK VAN VAN DE SANIT DE VILLIERS. Van Bridge Town schijft de heer W. J. van der Merwe aan de drukkerij...

STADSNIEUWS. Generaal Hertog is deze week terug naar Bloemfontein vertrokken.

Dr. Leyd's herinneringen uit de Transvaal. Naar vermenen wordt, zal binnen eenige weken een boekje van Dr. Leyd's herinneringen uit de Transvaal...

Maandag avond even na tien, had een Europaan het ongeluk van te trapvoeren naar de gaanderij van de Operas, af te vallen. Hij bekwaam een bloedende wonde aan het rechteroog...

Vrijdag 19 Januari als de jaarlijks tentoonstelling van handwerken in het Training Instituut...

Op de avond van Nieuwjaarsdag werd in het hoofdgebouw van de brandweer een feestelijke avond gevierd...

REGEN.—Zover wij verhooren hebben, schijnt 't Boeren Vriend van Vrijburg, viel er Maandag nacht en Dinsdag...

DE FEESTDAGEN. Dit verschillende plaatsen van Zuid-Afrika wordt bereikt door de gemeentelijke autoriteiten...

GRAF WITTE leidt een zeer eenvoudig en geregd leven. Hij staat op om 'n uur, en begeeft zich onmiddellijk aan de arbeid...

ALMANAK VAN VAN DE SANIT DE VILLIERS. Van Bridge Town schijft de heer W. J. van der Merwe aan de drukkerij...

STADSNIEUWS. Generaal Hertog is deze week terug naar Bloemfontein vertrokken.

Dr. Leyd's herinneringen uit de Transvaal. Naar vermenen wordt, zal binnen eenige weken een boekje van Dr. Leyd's herinneringen uit de Transvaal...

Maandag avond even na tien, had een Europaan het ongeluk van te trapvoeren naar de gaanderij van de Operas, af te vallen. Hij bekwaam een bloedende wonde aan het rechteroog...

Staatsfinancien

Table with 3 columns: Year, Amount, and Description. Includes 'Invoerrechten', 'Postkantoor ontvangsten', etc.

Table with 3 columns: Year, Amount, and Description. Includes 'Looerrechten', 'Postkantoor ontvangsten', etc.

Table with 3 columns: Year, Amount, and Description. Includes 'Looerrechten', 'Postkantoor ontvangsten', etc.

Table with 3 columns: Year, Amount, and Description. Includes 'Looerrechten', 'Postkantoor ontvangsten', etc.

Table with 3 columns: Year, Amount, and Description. Includes 'Looerrechten', 'Postkantoor ontvangsten', etc.

Table with 3 columns: Year, Amount, and Description. Includes 'Looerrechten', 'Postkantoor ontvangsten', etc.

Table with 3 columns: Year, Amount, and Description. Includes 'Looerrechten', 'Postkantoor ontvangsten', etc.

Table with 3 columns: Year, Amount, and Description. Includes 'Looerrechten', 'Postkantoor ontvangsten', etc.

Christelijke Jongelieden Verenigingen.

Op de State Dec. 1905 opende de C. J. V. van Oudkraal haar godsdienstige vergadering door het zingen van een lied, en gebed door de voorzitter...

Op de State Dec. 1905 opende de C. J. V. van Oudkraal haar godsdienstige vergadering door het zingen van een lied, en gebed door de voorzitter...

Op de State Dec. 1905 opende de C. J. V. van Oudkraal haar godsdienstige vergadering door het zingen van een lied, en gebed door de voorzitter...

Op de State Dec. 1905 opende de C. J. V. van Oudkraal haar godsdienstige vergadering door het zingen van een lied, en gebed door de voorzitter...

Op de State Dec. 1905 opende de C. J. V. van Oudkraal haar godsdienstige vergadering door het zingen van een lied, en gebed door de voorzitter...

Op de State Dec. 1905 opende de C. J. V. van Oudkraal haar godsdienstige vergadering door het zingen van een lied, en gebed door de voorzitter...

Op de State Dec. 1905 opende de C. J. V. van Oudkraal haar godsdienstige vergadering door het zingen van een lied, en gebed door de voorzitter...

Op de State Dec. 1905 opende de C. J. V. van Oudkraal haar godsdienstige vergadering door het zingen van een lied, en gebed door de voorzitter...



PAARL.

Brief uit Nederland.

GALEDON.

AFDELINGSRAAD.

VERBANDLUSTEN.

WEEK-NAER EN TRUST MAATSCHAPPIJ.

MAZAWATTEE.

THEE.

NIUWS UIT DE PAARL.

DE RUGEGRAAT VAN 'S LANDS WELVAREN OPGESLOTEN IN DE LANDBOUW.

De minister dwaas en ongerijmd toch, die ons zo denkelijk gevonden worden, te overtuigen van de mineralen, die verrijkt liggen in de schoot der aarde, en te laten zien, dat de landbouw, die op de vruchtbaarheid van de bodem berust, niet minder een belangrijke bron van welzijn is, dan de mijnbouw, die op de rijkdommen van de aarde berust.

REPROFIDE BOEREVRIENDEN.

Men schrijft ons: Het is wonderlijk, hoe er in Europa nog steeds meningen, en veel meningen, bestaan, dat de landbouw niet de belangrijkste bron van welzijn is, dan de mijnbouw, die op de rijkdommen van de aarde berust.

ONTOEGANG VAN EEN BOER ONTSTUING.

Onthouding van een boer ontstuiting van de aarde, die op de rijkdommen van de aarde berust, is een van de belangrijkste bronnen van welzijn, dan de mijnbouw, die op de rijkdommen van de aarde berust.

NOTULEN VAN DE ADELINGSRAAD.

Notulen van de afdelingsraad, gehouden op 22 November 1905. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

VERBANDLUSTEN.

Verbandlusten, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

WEEK-NAER EN TRUST MAATSCHAPPIJ.

Week-naer en Trust Maatschappij, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

MAZAWATTEE.

Mazawattee, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

THEE.

Thee, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

DE CHINCHERINCHIE.

De Chincherinchie, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

WILLEN DS. D. MALAN.

Willem Ds. D. Malan, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

GEMERKT VOOR DE TERING.

Gemerkt voor de tering, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

WAT ZIJN VRIENDEN HERSTELD.

Wat zijn vrienden hersteld, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

ZONS EN MAANS OP-ONDERGAAN.

Zons en Maans op- en ondergaan, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

HYPOTHEKEN.

Hypotheken, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

MAZAWATTEE.

Mazawattee, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

THEE.

Thee, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

DE CHINCHERINCHIE.

De Chincherinchie, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

WILLEN DS. D. MALAN.

Willem Ds. D. Malan, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

GEMERKT VOOR DE TERING.

Gemerkt voor de tering, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

WAT ZIJN VRIENDEN HERSTELD.

Wat zijn vrienden hersteld, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

ZONS EN MAANS OP-ONDERGAAN.

Zons en Maans op- en ondergaan, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

HYPOTHEKEN.

Hypotheken, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

MAZAWATTEE.

Mazawattee, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

THEE.

Thee, gehouden op 21 December. Aanwezig waren: Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter, Dr. J. G. Schreiner, voorzitter.

Huwelik te Lady Grey.

(Ingezonden.) Aan de Redakteur. Mijneheer!—Op de 18de December j.l. vond er te Lady Grey een dertig huwelik plaats.

Huiswerk een Last.

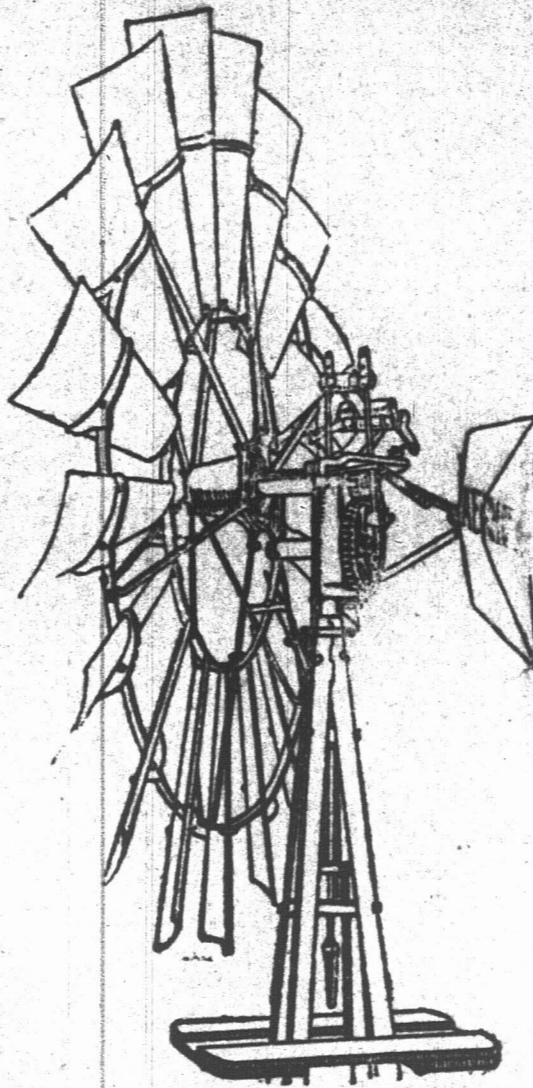
Mevr. H. Mahl woont te No. 10, Zoutrivier weg, Zoutrivier; zij zegt: "Het deed ruggijn op en de geroerte van mijn tweede kind.

LLOYDS & COMPANY.

Postbus 88. 58, Burgstraat, KAAPSTAD en Marktplein, OOST LONDEN. Postbus 239.

Indoers van Landbouwgereedschap en Machinerie.

LLOYDS' "Aermotor" Windmolens.



DE LICHTST LOOPENDE EN KRACHTIGSTE WINDMOLEN IN DE MARKT. EENVOUDIG, STERK, VERTROUW...

BENODIGD EEN Geaccrediteerde Onderwijzer voor de A School op de plaats Vrederijk...

GEVRAAGD EEN Geaccrediteerde Onderwijzer voor de 2de Klas Gouvernments School op een plaats...

BENODIGD GEACREDITEERDE Onderwijzers of Onderwijzeressen in de volgende Scholen in het district Vrijburg...

Erste Klas Publike School Naimsbury. JONGENS DEPARTEMENT Onderwijzend Personeel...

BENODIGD EEN Geaccrediteerde Onderwijzer voor de Armeschool, Rodekruul...

Deze opvoedinginrichting is in de laatste tijd ruischichtig voortgegaan, en biedt de schoolbestuurder...

Onderwijzer Benodigd VOOR de school te Gelykwater, District Vrijburg...

KOSTINRICHTING, onder bestuur van de heer F. W. B. Louw, een van de onderwijzers...

Onderwijzeres Gevraagd. PLAATS SCHOOL, RONDAVEL RICHMOND, K.K.

SCHOOL RAAD WET No. 35 VAN 1905. VERKIEZING VAN LEDEN VAN SCHOOL RAAD VOOR HET SCHOOL DISTRIKT CALEDON.

GOVERNANTE GEVRAAGD OP een plaats. Moet onderricht kunnen geven in Engels, Hollands, Musik en Handwerk.

SCHUT KENNISGEVING. AANGEHOUDEN in het schut te Kleinfontein, Worcester District...

GOVERNANTE GEVRAAGD OP een plaats. Moet onderricht kunnen geven in Engels, Hollands, Musik en Handwerk.

SCHOOL RAAD WET No. 35 VAN 1905. VERKIEZING VAN LEDEN VAN SCHOOL RAAD VOOR HET SCHOOL DISTRIKT CALEDON.

GOVERNANTE GEVRAAGD OP een plaats. Moet onderricht kunnen geven in Engels, Hollands, Musik en Handwerk.

SCHOOL RAAD WET No. 35 VAN 1905. VERKIEZING VAN LEDEN VAN SCHOOL RAAD VOOR HET SCHOOL DISTRIKT CALEDON.

GOVERNANTE GEVRAAGD OP een plaats. Moet onderricht kunnen geven in Engels, Hollands, Musik en Handwerk.

SCHOOL RAAD WET No. 35 VAN 1905. VERKIEZING VAN LEDEN VAN SCHOOL RAAD VOOR HET SCHOOL DISTRIKT CALEDON.

GOVERNANTE GEVRAAGD OP een plaats. Moet onderricht kunnen geven in Engels, Hollands, Musik en Handwerk.

SCHOOL RAAD WET No. 35 VAN 1905. VERKIEZING VAN LEDEN VAN SCHOOL RAAD VOOR HET SCHOOL DISTRIKT CALEDON.

GOVERNANTE GEVRAAGD OP een plaats. Moet onderricht kunnen geven in Engels, Hollands, Musik en Handwerk.

SCHOOL RAAD WET No. 35 VAN 1905. VERKIEZING VAN LEDEN VAN SCHOOL RAAD VOOR HET SCHOOL DISTRIKT CALEDON.

VOOR HET SCHOONMAKEN DEER TANDEN CO-DO VERANGAARMT DE ADELIEN "MAKES KISSING A PLEASURE."

ALGEMENE HANDELAARS EN BOEREN. VIS MOOTJES, VERS GEZOUTEN.

DEELGENOOT GEVRAAGD (BENODIGD KAPITAAL £500) IN een gevestigde Handelszaak in Kaapstad met uitgebreide Hollandse Koninklijke, door geheel Zuid-Afrika.

TE KOOP. 2 STUKVATEN 6 LEGGERS 2 KAJATEN. Houten Kruipen 6 Leggers met Kajaten houten opstaan Oekels.

WEGGELOPEN. WEGGELOPEN of gestolen, omtrent de 10de December, van De Dourne, een licht bruin merrie, omtrent een jaar oud, met achter voet.

ONWAARDEBAAR VOOR DAMES. TOWLE'S PENNYROYAL AND STEEL PILLS.

ONWAARDEBAAR VOOR DAMES. TOWLE'S PENNYROYAL AND STEEL PILLS.

ONWAARDEBAAR VOOR DAMES. TOWLE'S PENNYROYAL AND STEEL PILLS.

ONWAARDEBAAR VOOR DAMES. TOWLE'S PENNYROYAL AND STEEL PILLS.

ONWAARDEBAAR VOOR DAMES. TOWLE'S PENNYROYAL AND STEEL PILLS.

ONWAARDEBAAR VOOR DAMES. TOWLE'S PENNYROYAL AND STEEL PILLS.

Raadsverkiezing te Goudini.

Goudini, 3 Jan. 1906. Aan de Redakteur. Waarde heer!—In uw uitgave van de 18de December zag ik een schrijven van Mevr. Samartian...

Lekker van smaak Gemakkelijk in werking.

California Stroop van Vijgen is het eenige geneesmiddel welke de dokter erkent als een afdoend en alle punt gatieven overtreffend middel te zijn.

Waagt niets

Wanneer Leven of gezondheid op het spel staat. Wanneer u niet is, gevaarlijk of slechts licht, en Medicijnen moet nemen, is een ding absoluut te vermijden...

LENNON LIMITED, APOTHEKERS.

Kaapstad, Port Elizabeth, Oost Londen, Johannesburg, Kimberley, Alwalal Noord, Paarl, Wynberg, Fordsburg, Ge miston, Bulawayo, Mafeking, Stellenbosch, Durban, Graaff-Reinet, Bloemfontein, Beaufort West, Oudtshoorn.

UNION-CASTLE LIJN.

DONALD CURRIE & Co., Beistanders, Londen. "ROYAL MAIL" STOOMBOTEN VOOR ENGLAND, via MADEIRA.

BUCKNALL STOOMVAART LIJNEN, BEPKT.

ZAL TE KAAPSTAD AANKOMEN \*S.S. PORT SALISBURY, omstreeks 5 Januari 1906.

ZUID AFRIKA en ENGLAND.

ZAL TE KAAPSTAD AANKOMEN \*S.S. PORT SALISBURY, omstreeks 15 Januari 1906.

Wm. RAWBONE, BURGSTRAT, KAAPSTAD.

RAWBONE'S Geweren zijn van het allerbeste maaksel en deden op buitengewoon grote afstanden.

KEATING'S POEDER is SCHADELOOS voor Dieren. DODD WANLUZEN, WOLVEN, MOTTEN, KEVERS, MUISJESTEN.

J. H. STEMMET,

Groot- en Kleinhandel. SNUIF en TABAKSFABRIKANT CALEDON PLEIN, KAAPSTAD.

Koloniale Tabakken,

Heidelberg en Piquetberg. Goimpoorteerde Tabakken, Sigaren en Sigarettan.

MOULTON'S PAIN CURES ALL PAIN PAINT.

ER is geen pijn, die niet genezen wordt door PAIN PAINT.

Wagenbooms Rivier Kotschool. Botha's Halt, Worcester.

DE KUNNE WATER KOOR. De Vegetarische Kost- en Bad Inrichting voor alle kronies en schijnbaar ongeneeslike kwalen.

Wagenbooms Rivier Kotschool. Botha's Halt, Worcester.

DE KUNNE WATER KOOR. De Vegetarische Kost- en Bad Inrichting voor alle kronies en schijnbaar ongeneeslike kwalen.

SPORTSLIEDEN. Behoeven niet langer hun bestelling te doen in Engeland om Gouvernments Rifles, noch buitensporige prijzen betalen in Zuid Afrika.

HILLSDON & HILLSDON. Verdragen Gevern en Rifle MAKERS hebben een Dupet geopend in BURGSTRAT 45, KAAPSTAD.